

Un cortocircuito, causa del percance del «Gemini-VIII»

HIZO QUE UNO DE LOS COHETES DE MANIOBRA OBLIGASE A GIRAR AL NAVIO ESPACIAL

Los astronautas lucharon para hacerse con el control de la cabina

CENTRO ESPACIAL DE HOUSTON, 20.—Las violentas sacudidas sufridas por el «Gemini VIII» que obligaron a un retorno prematuro de los astronautas Armstrong y Scott, fueron debidas, probablemente, a un cortocircuito producido en uno de los cohetes de maniobra, según declaró ayer un representante de la «Nasa».

Uno de los cohetes de maniobra —ha declarado el doctor Gilruth, director de este centro espacial— se puso en marcha a pleno rendimiento, de improviso, momentos después de haberse efectuado la acollada. Esto hizo girar y vacilar a la cabina espacial. La tripulación no tenía motivo alguno

para sospechar que iba a suceder tal cosa. Ha revelado también que la velocidad de giro del «Gemini VIII» había sido de sesenta revoluciones por minuto.—(EFE).

PELICULA SOBRE EL «GEMINI VIII»

HOUSTON (TEXAS, EE. UU.), 20.—La «Nasa» ha proyectado una emocionante película sobre la hazaña del «Gemini VIII» al aproximarse al objetivo «Agena» y efectuar la acollada con dicho ingenio espacial.

En el film proyectado ayer se pudo ver la cápsula tripulada en la difícil situación en que entró al separarse del «Agena» girando violentamente sin posible control a consecuencia de fuerzas desconocidas.

La película citada fue tomada desde una de las ventanillas triangulares de la cápsula por una cámara automática mientras los dos astronautas trataban de hacerse con el control de la nave espacial a 185 millas de distancia de la Tierra.—(EFE).

El Príncipe, enamorado de la cantante



La familia imperial japonesa se siente consternada. Su tercera hija, la Princesa Taka, no es feliz en el matrimonio. Su marido, el Príncipe Tokitsukasa, se ha enamorado perdidamente de la cantante de un club nocturno de Tokio. Como la moral nipona obliga sobreabundantemente a la resignación los reveses, Taka nada había dicho a sus padres. Pero sus desavenencias conyugales le empujaron a ser conocida en palacio, donde provocaron cierta conmoción. (En esta foto reciente aparecen de izquierda a derecha: el Príncipe heredero Akihito, el Emperador Hirohito y el Príncipe Yoshi; en brazos de Michiko, esposa de Akihito, aparece el pequeño Hiro)

Medidas de precaución en las elecciones colombianas de ayer

Fueron registrados muchos vehículos en busca de armas y municiones

Parece que si el Gobierno no logra la mayoría, el Presidente seguirá gobernando por decreto

BOGOTÁ, 19.—El Ejército colombiano ha aumentado las medidas de precaución para mantener el orden durante las elecciones parlamentarias de hoy. Han detenido muchos vehículos en las calles de la capital, registrándoles, en busca de armas y municiones. Las unidades del Ejército están acuarteladas en previsión de cualquier incidente.

Se cree que votará un número récord de electores y la mayoría de los políticos colombianos no quieren aventurar previsiones respecto al resultado. Sin embargo, los observadores estiman que la coalición conservadora - liberal gobernante conseguirá más del 50 por ciento de los escaños del Congreso; pero no la mayoría de los dos ter-

cios, necesaria para uno labor legislativo normal. En este caso, el actual estado de sitio —que autoriza al presidente a gobernar por decreto— pudiera continuar. En las elecciones se discuten 156 puestos del Senado, 190 de la Cámara de Representantes, 414 en las Asambleas departamentales y 7.594 en los Consejos municipales.—(EFE)

HOJA El LUNES

Editada por la Asociación de la Prensa de La Coruña

AÑO XXV.—Número 980.—Teresa Herrera, 11.—LUNES, 21 DE MARZO DE 1966.—Precio: 2,50 pesetas ejemplar Depósito legal: C-4-1952

Un terremoto provocó la alarma, en Uganda

Los huéspedes de los hoteles corrieron a las calles, presas del pánico

KAMPALA (UGANDA), 20.—Un fuerte terremoto ha sacudido esta capital en el día de hoy.

El seísmo duró unos 15 segundos. No ha habido, al parecer, ni víctimas ni daños materiales. Los huéspedes de varios hoteles abandonaron rápidamente sus habitaciones y corrieron a las calles presas del pánico, mientras centenares de automóviles hacían sonar las

botinas en señal de alarma. El mobiliario se deslizó por las habitaciones y las botellas y jarras de agua se vertieron.

Por efecto del temblor los aparatos de alarma contra ladrones se pusieron en funcionamiento, lo cual añadió una nota más al estrépito general.—(EFE).

El temblor, captado en Toledo

TOLEDO, 20.—En la madrugada de hoy domingo, el Observatorio Central Geofísico de Toledo ha registrado un violento terremoto a las 02 horas, 52 minutos, 42 segundos, cuyo epicentro se localiza a una distancia de 5.440 kilómetros de Toledo. Su magnitud, provisionalmente, se calcula en 7,7 de la escala de Richter.

El ingeniero director del Observatorio Geofísico de Toledo, don Gonzalo Payo Sabiza, que ha facilitado esta información, mani-

festó que los primeros cálculos sitúan el epicentro en la región sureste africana, tal vez en las regiones de Kenia o Uganda. De confirmarse estos primeros cálculos, el hecho sería muy notable ya que dichas regiones son muy poco sísmicas.

Sin embargo, —aclaró el señor Payo Sabiza— la determinación precisada por un Observatorio en el sentido direccional es siempre conjetural.—(CIFRA).

N. de la R.—Noticias recibidas por nuestra sección de extranjero confirman la exactitud de los cálculos realizados por el señor Payo Sabiza, ya que el seísmo registrado por el Observatorio corresponde a la zona de Uganda.—(CIFRA).

Una gran mancha en el Sol

BOCHUM (ALEMANIA), 20.—Los astrónomos germano-occidentales informan hoy haber visto una nueva y gigantesca mancha en el Sol en medio, aproximadamente, del disco solar.

Según Heinz Kaminsky, director del Instituto Alemán para la Investigación del Espacio y seguimiento de satélites, la nueva mancha solar tiene un diámetro de casi 140.000 kilómetros y es perceptible a simple vista a primeras horas de la mañana y antes de la puesta del Sol. Kaminsky ha declarado que es muy probable que esta nueva mancha afecte al estado atmosférico y a las condiciones de las ondas hertzianas en la Tierra durante los próximos días.—

TAMBIEN FUE REGISTRADO EN MOSCÚ

MOSCÚ, 20.—El Instituto Sismográfico de Moscú, ha registrado hoy un intenso terremoto al este del lago Victoria en África, informa la agencia «Tass».

El lago Victoria está situado entre Uganda, Kenia y Tanzania. «Tass» añade que el temblor de tierra, de una intensidad en su epicentro posiblemente de 10 a 12 grados, fue registrándose esta madrugada en Moscú.—(EFE).

OTRO TERREMOTO EN EL INDICO

BERKELEY, 20.—La Estación Sismográfica de la Universidad de California registró anoche un terremoto de gran potencia destruc-

Suharto cuenta con fuerte apoyo militar

El Ejército aprueba las detenciones de quince ministros

SINGAPUR, 20.—Radio Yakarta continúa hoy sus emisiones en las que informa que el general Suharto cuenta con un fuerte apoyo militar que aprueba su decisión de detener a quince de los criticados ministros del Gobierno del presidente Sukarno.

Las detenciones mencionadas —continúa Radio Yakarta— han sido aprobadas por veinte organizaciones políticas que han puesto su confianza en el nuevo «hombre fuerte» de Indonesia.

El ministro de Industria, general Mohammed Yusuf, en nombre de sus funcionarios de dicho ministerio, ha felicitado al general Suharto por su decisión de detener a sus antiguos colegas ministeriales.—(EFE).

CELEBRAN LA CAIDA DE LOS MINISTROS IZQUIERDISTAS

YAKARTA, 20.—Las organizaciones juveniles indonesias han celebrado la caída de los ministros izquierdistas con un gran banquete, en la Universidad de Yakarta, con la participación de millares de jóvenes. Los alimentos han sido donados por los ciudadanos de la capital.

Los ministros destituidos han sido llevados a la prisión militar de Yakarta, en la que han ocupado las celdas destinadas a los fanáticos rebeldes musulmanes.

De fuente oficial se repite que las autoridades militares no tienen intención de detener o derribar al

presidente Sukarno y añaden que su traslado al Palacio de Bogor tiene por objeto protegerle de posibles elementos ambiciosos que se hubieran lanzado a una guerra civil si Sukarno hubiese sido depuesto. El presidente se encuentra descansando en Bogor.

Por otra parte, de fuente bien informada se dice que el viceministro y ministro del Aire, Snyradama, ha sido también detenido o puesto bajo vigilancia para «custodiarle».—(EFE).

Los patronos suecos construirán un centro de reposo en Canarias

ESTOCOLMO, 20.—La Confederación de Patronos de Suecia se dispone a construir en el Sur de Gran Canaria un gran centro de reposo y recuperación constituido por modernos hoteles y «bungalows», al que acudirán los jefes de empresa que acusen síntomas de agotamiento. Contará con médicos españoles y terapéuticos, enfermeras y un profesor de gimnasia, suecos. No tendrá en modo alguno el carácter de hospital y la principal medicina empleada será el sol, el aire y el espléndido clima del lugar elegido.—(EFE).

La Chunga triunfó en París



La gran bailarina «La Chunga» acaba de obtener un resonante éxito en París. Su actuación de una sola noche ha servido para consagrarla entre los muchos entendidos de la danza flamenca que existen en la capital de Francia. La popular danzarina ha actuado en la «Sociedad Jalar», como invitada de honor de Madame Menguy, directora de esa entidad que se dedica a la construcción de edificios en la Costa Brava catalana. «La Chunga» entusiasmó al público que presenció sus actuaciones. Mujer, al fin y al cabo, aprovechó su permanencia de sólo 24 horas en París, para visitar las más prestigiosas casas de moda, en cuyo recorrido fue acompañada por su marido

Aún son graves las inundaciones en algunas zonas argentinas

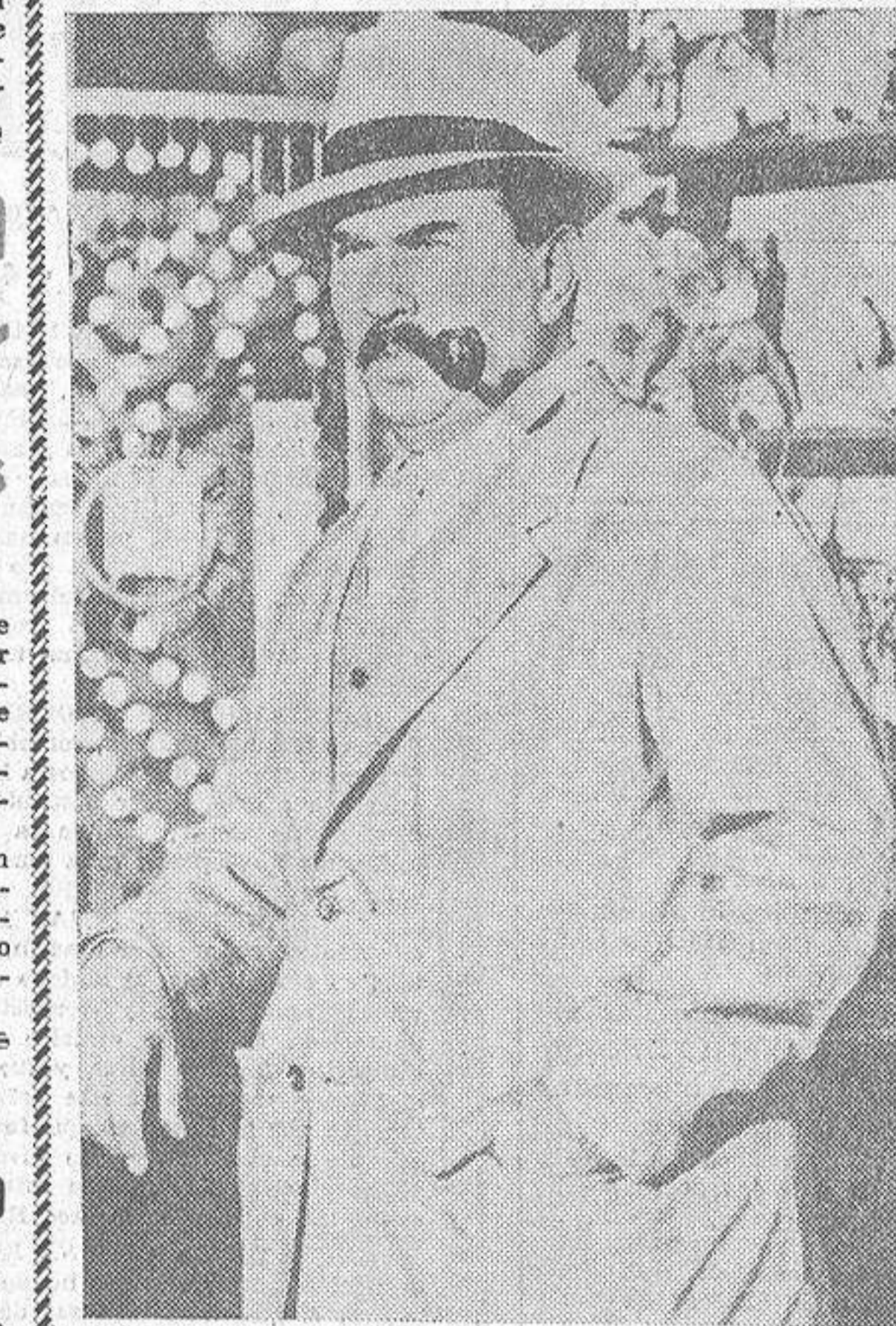
Pero la situación parece mejorar

BUENOS AIRES, 20.—Las inundaciones producidas por el desbordamiento del río Paraná son todavía graves en la provincia de Entre Ríos, pero en el resto de la Argentina septentrional, la mejoría del tiempo ha llevado a una situación más satisfactoria en las zonas devastadas. Las autoridades han declarado que varias carreteras importantes

han sido arrasadas en aquella provincia, en la que las aguas siguen amenazando con extenderse. Los habitantes de las islas situadas en el cauce del río, que se habían negado hasta ahora a ser evacuadas, han tenido que ser evacuados, momentos antes de que la crecida cubriera sus hogares. El número de muertos parece elevarse hoy a dieciséis.

El presidente Arturo Illia ha decidido, después de una reunión con su Gobierno celebrada la noche pasada, pedir al Congreso que aumente la asignación de quinientos millones de pesos (alrededor de ciento sesenta y ocho millones de pesetas) concedida ya para ayudar a las víctimas de las inundaciones.

No se siente prisionero de su nuevo personaje



La figura del Comisario Mal gret, popularísimo personaje de las novelas de Georges Simenon, será llevada de nuevo a la pantalla. En las ocasiones anteriores, era el actor francés Jean Gabin el encargado de dar vida al veterano policía. Ahora será Gino Cervi, el famoso Peppone de «Don Cirilo», el que ocupará una nueva serie de las aventuras de Maigret, en esta ocasión para la pequeña pantalla. En unas manifestaciones que acaba de hacer a los periodistas, Cervi ha indicado que, a pesar de que interpretará el papel con gusto, no se sentirá totalmente ligado a su nuevo héroe, ya que no pretende convertirse en nuevo Sean Connery y su personaje del «Agente 007». Entre los proyectos del intérprete figura una vuelta al teatro —donde se registraron algunos de sus más famosos triunfos— para interpretar una clásica obra del Oeste americano

SITUACION MAS ALENTADORA PARA LOS DAMNIFICADOS

BUENOS AIRES, 20.—La mejoría del tiempo experimentada en los últimos días ofrece una situación más alentadora para los pobladores de las zonas inundadas. El río Paraguay ha bajado notablemente de nivel en la provincia de Formosa, aunque todavía quedan desbordados muchos riachos y esteros. Frente a las ciudades de Santa Fe y Rosario están descendiendo las aguas del río Paraná. Lo mismo ocurre en la provincia de Entre Ríos. En el norte de Buenos Aires la situación permanece estacionaria.—(EFE).

TRES MILLONES DE FINLANDESES VOTARON AYER

HELSINKI, 20.—El presidente de Finlandia, Urho Kekkonen, dando ejemplo de ciudadanía, ha depositado su voto en la urna del Colegio electoral correspondiente. Las elecciones que se celebran hoy en Finlandia pueden dar como resultado una agrupación de los comunistas con los socialistas.

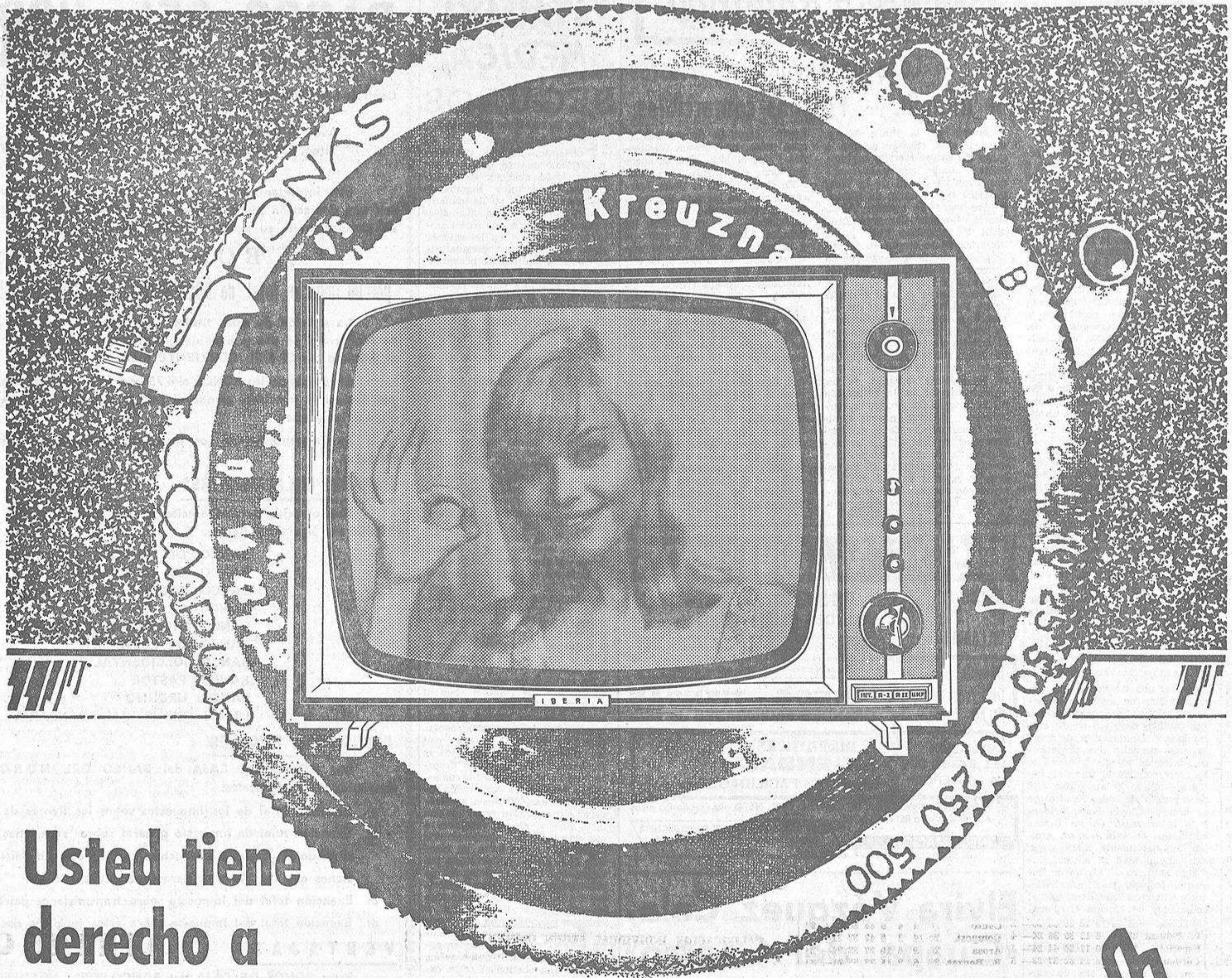
Unas cien personas contemplaron tranquilamente como depositaba su papeleta el presidente Kekkonen.

El censo electoral en todo el país asciende a tres millones de votantes y se espera que el 90 por ciento acuda a las urnas, hoy y mañana.

El tiempo se muestra despejado y seco en la mayoría del territorio finlandés. Funcionarios electorales especiales se han desplazado a hospitales y asilos para facilitar el voto de pacientes y ancianos.

Algunos habitantes de las islas Aaland, bloqueada por los hielos, han sido transportados en rompehielos del Servicio de guardacostas hasta sus colegios electorales.

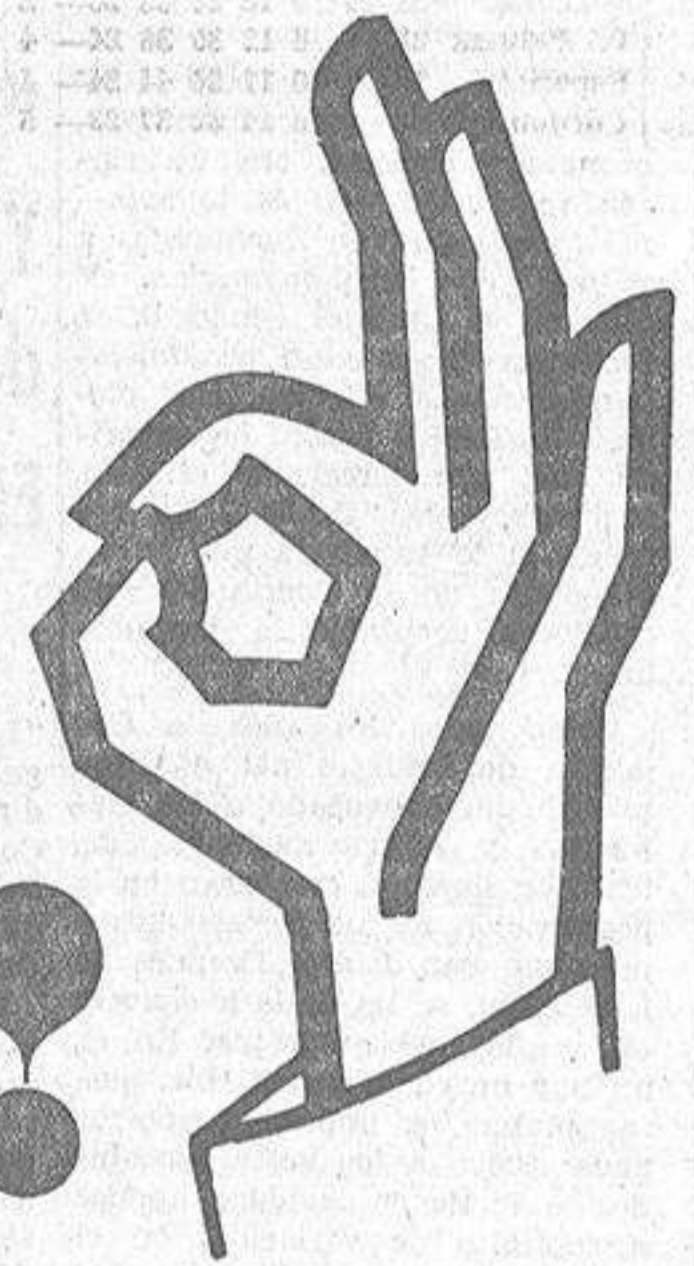
Estas elecciones se consideran las más interesantes desde el final de la segunda guerra mundial.—(EFE)



**Usted tiene
derecho a
disfrutar de
LA IMAGEN MAS
PERFECTA
CONOCIDA
HASTA HOY**

Iberia

superior al mejor !



Quando usted, convencido por el prestigio, supremacía y calidad que acreditan a los **TELEVISORES IBERIA**, decida disfrutar por muchos años de su inmejorable servicio, busque las máximas seguridades, la máxima autenticidad y la confianza de que no tendrá sorpresas. Esa seguridad y tranquilidad sólo puede conseguirlas comprando a proveedores serios, que hacen llegar a usted la limpia garantía de fábrica y a la vez le aseguran una asistencia técnica permanente en La Coruña. Confesé a los únicos distribuidores oficiales autorizados, que son los siguientes:

ELECTRODOMESTICA

LAGARES

Vera, 18 - Rúa Nueva, 23

ESTABLECIMIENTOS

COLON

Linares Rivas, 9

TORRES Y SAEZ

Cantón Pequeño, 9 y 11

COMERCIAL VIZCAYA

Vizcaya, 24

RIVELA

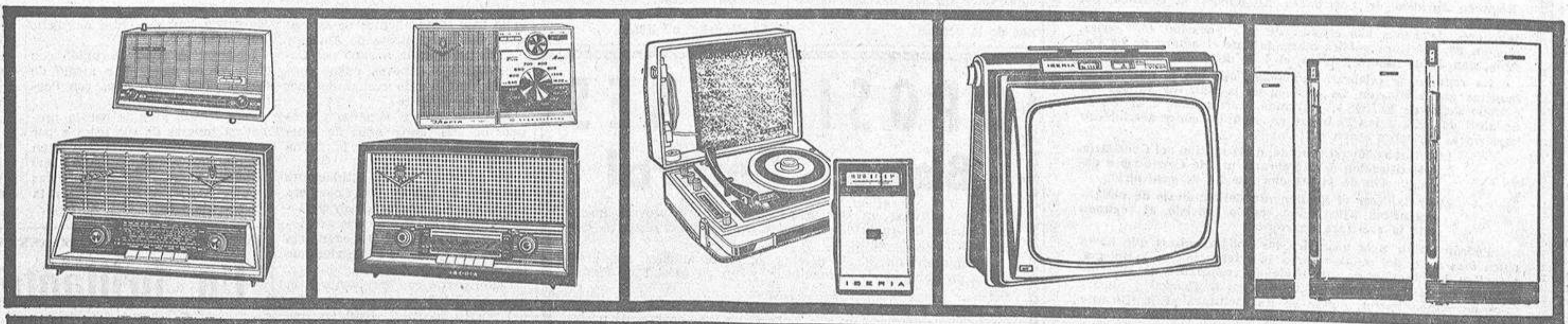
Av. Gral. Sanjurjo, 141

RUECO, S. L.

Torreiro, 28

COMERCIAL FARENAS

Av. de la Marina, 22



RADIO · TELEVISION · FRIO

Al vencer al Gijón por 2-1 (2-1), el Celta es casi seguro subcampeón y promocionista

Crónica de Sáenz Uriondo

VIGO, 20.—(Especial para la HOJA DEL LUNES).—La trascendencia del encuentro, en el que puede decirse que ha quedado dilucidado el puesto de promocionista a Primera División, o, si se quiere como más eufónico, el título de subcampeón del grupo de Segunda, repercutió en el ambiente, en el color y en la emoción que imperaron a lo largo de los 90 minutos de juego. También, de otra forma, en las áreas del club, ya que siendo a beneficio de éste, Baladós registró casi un lleno, en una tarde espléndida de sol, con precios que de ninguna manera pueden llamarse populares.

A modo de paréntesis, para tranquilidad de los muchos que todavía sueñan con lo casi imposible, sopena de que en última instancia se tire tantamente por la borda una carga preciosa, dejemos constancia de que al Celta sólo le hace falta un punto en el pospartido de Liga con la Real Sociedad para intentar en la promoción lo que el Deportivo coruñés tiene bien conseguido: figurar en la División de Honor.

Como el Gijón ha perdido casi por completo sus aspiraciones de figurar hasta última hora en uno de los dos puestos primeros en los que están encaramados los equipos gallegos? Sencillamente: porque aun cuando en Baladós combatió con firmeza, aunque hizo gala de energía física y hasta los últimos instantes no desmayó en sus esfuerzos por conseguir la igualdad, el equipo astur respondió a eso de lo que podríamos decir que no es carne ni pescado; es decir, que no muestra una característica definida.

Casi lo mismo puede señalarse del Celta, aunque el equipo vigués dispone de una mejor textura, de una mayor fuerza.

Lo cierto es que los rojiblancos del antiguo Sporting se adelantaron en el marcador cuando transcurría el minuto 17.

Novoa brujuló por el centro y pasó hacia la derecha, sorprendiendo a contrapele a Lasheras y Herminio. El balón lo recogió PÓCHOLO y, con toda facilidad, puso el área para batir a Ibarreche de cerca.

Poco duró la alegría de los gijoneses. Tres minutos después, Silvestre escapó, en posición de extremo izquierdo, y lanzó un centro paralelo a la puerta para que ABEL, ganando la acción a un defensa y al portero adversarios, pudiera establecer la igualdad.

Y en el minuto 34, jugada similar, pero esta vez de Suco, por la parte derecha, quien sirvió para que SILVESTRE profundizara otro balón a las mallas.

En la segunda parte, a los cinco minutos, en uno de los acosos gijoneses, ante los desconcertados defensores del Celta, el extremo Montes conectó un buen cabezazo al travesaño, y aquí se terminó el capítulo de eficacia rematadora de ambos equipos, aun cuando hasta el final el Gijón continuara en sus forcejeos por acercarse a Ibarreche, bien contenidos por las líneas de cobertura locales, al igual que los intentos céticos apenas pasaron de amigos, con lo que bien claro está que los defensores se impusieron a los atacantes.

Dos hombres veteranos brillaron en este partido, uno en cada equipo. Ramos, como "centro-campista" del Celta, dio un curso de ordenación de juego y de pases medidos, como indicando que a lo largo de la temporada ha sido tergiversado sin justificación alguna, y en el Gijón, el defensa izquierdo

Mal fútbol en La Romareda, donde el Zaragoza batió al Pontevedra por 2-0 (0-0)

Crónica de Angel Castellet

ZARAGOZA, 20.—(Especial para la HOJA DEL LUNES, por el crítico deportivo de la "Hoja del Lunes" de Zaragoza).—El partido de hoy, en La Romareda, resultó como se esperaba: malo. Ni el Zaragoza ni el Pontevedra ventilaron nada, y faltando ese estímulo, a lo único que el aficionado podía aspirar era a ver buen fútbol, que también brilló por su ausencia, sencillamente, porque nadie intentó crearlo, o, acaso, porque ninguno de los dos equipos fueron capaces de ello.

Sobre todo la primera parte fue de una mediocridad desesperante. El Pontevedra, limitado a jugar atrás, en contención, a la espera del improvisado contraataque, que pocas veces pudo llevar a efecto. Eso sí, se defendió con orden y poco tuvo que esforzarse para poner de relieve la poca eficacia de la delantera zaragozista. Digamos en su honor, a falta de otras cualidades, que se batieron los gallegos con entusiasmo y nobleza y que en varias ocasiones llevaron el peligro ante la puerta de Goicoechea.

La labor del Zaragoza, en esta primera parte, no pudo ser más desafortunada, como consecuencia de la lógica alineación que presentó Daucik y el planteamiento del partido. Cerrado el Pontevedra en su área, sin emplear un marcaje severo y hasta podríamos decir que faltar de picardía, el Zaragoza no supo abrir el juego ni tuvo entereza ni habilidad para desbordar a la defensa adversaria.

En los primeros 45 minutos no hubo otras cosas destacables que un tiro de Ceresuela, excesivamente cruzado; una gran jugada de Villa, que terminó en saque de esquina; otra excepcional del citado Villa, con centro cedido que nadie fue a rematar; dos disparos de Pepín y Santos, fuertes, pero con escasa puntería, y un fuerte remate de Vallejo, excesivamente alto, en hilvanada jugada, llevada por el ala izquierda visitante.

Había dominado el Zaragoza, pero su juego fue tan insipido, que levantó protestas y flamear de pasafuegos, descontento acallado con el gol de Gozal, a poco de comenzar la segunda parte, porque el ambiente hasta entonces era de preajuste de tormenta, que hubiera

descargado de adelantarse el Pontevedra en el marcador. En la segunda parte mejoró el Zaragoza, tanto en ganas como en acierto, pero solamente en los 30 minutos primeros. El animador fue Villa, con su bonita jugada a poco de reanudarse el juego, que culminó al marcar el Zaragoza el primer tanto de la tarde. Gozal recibió un pase adelantado, que quedó a sus pies, al resbalar Roldán, aprovechando aquél el título en su salida del guardameta pontevedrés para llevarlo a la red. Un remate de cabeza y un gran tiro, en difícil posición, fue el despertar del internacional Marcelino, hasta entonces muy apagado. El Pontevedra ya se dio por vencido, ante el mejor juego y dominio del Zaragoza, pero aun intentó el contraataque, con la esperanza de conseguir un empate, que no hubiera sido justo. Faltando un cuarto de hora para terminar, un gran tiro de Vallejo lo desvió Goicoechea a corner, y a 6 minutos del final, Santos, a pase de Marcelino, estableció el definitivo 2-0 de este mediocre partido, en el que los dos equipos justificaron que nada ventilaron.

Batalla, Neme y Ceresuela fueron los hombres más sobresalientes del Pontevedra, y Villa y Violeta, los únicos del Zaragoza que merecen ser destacados. No tuvo el menor inconveniente para salir airoso de su misión el juez de la contienda, señor Ibañez Alarcón, cuyos errores fueron de poca monta.

Los equipos presentaron las siguientes alineaciones: REAL ZARAGOZA: Goicoechea; Irusqueta, Violeta, Isasi; Pepín, País; Villa, Santos, Marcelino, Gozal, Canario. PONTEVEDRA C. F.: Celdrán; Azuceta, Batalla, Cholo; Calleja, Roldán; Fuentes, Martín-Esperanza, Ceresuela, Neme, Vallejo.

Resultados y clasificaciones

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA PRIMERA DIVISION

(2-2) Sevilla - Sabadell, 2-0.
(1-2) Elche - Betis, 1-1.
(1-1) Zaragoza - PONTEV., 2-0.
(2-2) Málaga - Mallorca, 2-1.
(1-0) At. Madrid - Córdoba, 2-0.
(1-3) Las Palmas - R. Madrid, 1-2.
(1-2) Español - Valencia, 2-0.
(0-1) At. Bilbao - Barcelona, 1-0.

SEGUNDA DIVISION (Grupo primero)

(0-2) Hospitalet - R. Sociedad, 1-2.
(0-4) Osasuna - Europa, 3-0.
(1-1) CELTA - Gijón, 2-1.
(2-1) Oviedo - Burgos, 0-0.
(0-1) DEPORTIVO - Langreo, 4-0 (jugado el día 18).
(0-2) Santander - Lérida, 0-0 (jugado el sábado).
(1-4) Badalona - Condal, 2-0 (jugado el sábado).
(1-2) Baracaldo - Indoucheu, 1-4 (jugado el sábado).

SEGUNDA DIVISION (Grupo segundo)

(1-3) Granada - Cádiz, 2-0.
(1-2) E. Huelva - Hércules, 1-1 (jugado el sábado).
(2-2) Calvo Sotelo - Badajoz, 3-1.
(2-3) Constancia - Melilla, 2-1.
(0-3) At. Ceuta - R. Valdecano, 1-1.
(1-1) Valladolid - Tenerife, 5-1.
(0-0) Levante - Murcia, 6-0.
(3-2) Algeciras - Melilla, 3-1.

TERCERA DIVISION (Grupo primero)

(0-2) Brigantium - Corujo, 4-2.
(0-6) Gran Peña - FABRIL, 1-1 (jugado el sábado).
(1-4) Arenteiro - Choco, 3-0.
(0-3) Couto - Turista, 2-0 (jugado el sábado).
(2-3) Ferrol - Orense, 0-0.
(0-2) Arosa - Alondras, 2-1.
(1-1) Compostela - B. Bouzas, 2-1.
(1-3) Lemos - Lugo, 1-1.

TERCERA DIVISION (Grupo segundo)

(0-4) Gondomar - Calvo Sotelo (Suspendido porque no se presentó el árbitro).
(5-1) Arsenal - Noya, 5-1.
(1-3) Orense - Porriño, 2-1.
(0-3) Foz - Bergantiños, 0-2.
(0-1) At. Pontevedrés-Arcade, 0-2.
(1-4) Marín - Bueu, 3-1.
(1-2) Estradense - Silva, 1-0.

CLASIFICACION J. G. E. P. F. C. P.

Hércules	28	15	7	6	42	23	37	+9
Valladolid	28	13	8	7	46	28	34	+6
Mestalla	28	10	13	5	44	36	33	+3
Granada	28	14	5	9	36	29	33	+5
Algeciras	28	13	6	9	36	27	32	+5
Levante	28	11	8	9	40	22	30	+8
Tenerife	28	12	6	10	39	30	30	+0
C. Sotelo	28	12	6	10	32	24	29	+1
Rayo Vail.	28	11	7	10	33	24	29	+1
Murcia	28	11	5	12	26	32	27	+1
R. Huelva	28	10	7	11	26	28	27	+1
Cádiz	28	9	7	12	24	27	25	+3
Constancia	28	9	6	13	31	45	24	+7

Mal fútbol en La Romareda, donde el Zaragoza batió al Pontevedra por 2-0 (0-0)

Los de Pasarón lucharon con entusiasmo y nobleza

Defensas aparte, dedicados a una labor destructora, la figura del Club Ferrol, en su choque con el Orense, fue Ledo, incansable y eficaz en la tarea de lanzar a los delanteros.

No pudo el Ferrol vencer al Orense: 0-0

Partido falto de calidad, con los forasteros a la defensiva

En el ambiente quedó flotando la emoción constante y la entrega total de todos los jugadores a la lucha

FERROL, 20.—(Especial para la HOJA DEL LUNES). El estadio Manolo Rivera registró esta tarde primaveral, aunque un poco fría y con bastante viento, la mayor entrada de la temporada, sin llegar al lleno absoluto. Había expectativa, puesto que iban a enfrentarse dos equipos de categoría, galitos del grupo durante muchas jornadas y que librarían un encuentro decisivo para el ascenso, más, si acaso, para los orensanos. En resumen, la confrontación tenía una serie de alicientes cuya ratificación quedaba a cargo de los equipos contendientes. Pero, desgraciadamente, la realidad no respondía a los pronósticos y a los orensanos no se les vio a lo largo del encuentro, empeñados en defender un empate absurdo, porque de nada les debe servir. Y, en cuanto al Ferrol, se le notaron mucho más los fallos, ya que, como

ESTA ES LA "QUINIELA SEMANAL PERSAN"

CADA SEMANA REGALA UN COCHE SEAT 600 - D

(Cerrada la admisión de cartas el pasado día 19) SEMANA DEL 6 AL 12 DE MARZO DE 1966 (Penúltima del concurso)

LA ACERTARON LOS SIGUIENTES CONCURSANTES:

- Señorita Paula Llinós de la Luz Apartado, 48 CHICLANA (Cádiz).
- Don Domingo Márquez Timoteo C/ Santa Fé, 9 HUELVA.

En el sorteo entre acertantes de la semana del 27 de Febrero al 5 de Marzo de 1966 (Quiniela número 8 4 5 2 6) :

COCHE SEAT 600 - D PARA: Doña Joaquina Morán Atocha, 6 - 3.º BADAJOZ.

FINALIZADA LA "QUINIELA SEMANAL PERSAN"

Con todas las amas de casa de España se queda la PRECIOSA MUÑECA

"MARI SAQUITO"

Vd. puede tenerla en su hogar, reuniendo los vales por puntos que figuran impresos en los envases del

NUEVO SAQUITO

en su actual NUEVA OFERTA

Cuando tenga 300 puntos, sólo tiene que entregarlos en su establecimiento habitual para que, EN EL ACTO, le entreguen la muñeca MARI SAQUITO.

- NUEVO SAQUITO, paquete normal, 3 puntos.
- NUEVO SAQUITO, paquete familiar, 5 puntos.
- NUEVO SAQUITO, paquete gigante, 8 puntos.

El día 4 de Abril, en esta misma HOJA, publicaremos la relación íntegra de los COCHES y PREMIOS de 5.000 PESETAS, entregados en la QUINIELA SEMANAL PERSAN.

La Quiniela Santiago se clasificó primero en balonmano femenino y masculino en los Juegos Nacionales Universitarios

SALAMANCA, 20.— La clausura de la fase de sector de los XIV Juegos Nacionales Universitarios se celebró a mediados de hoy, con asistencia del gobernador civil y vicerrector de la Universidad. En la última jornada se produjeron, entre otros, los siguientes resultados:

- Baloncesto masculino.— Sevilla, 45; Santiago, 52.
- Balonmano masculino.—Santiago, 25; Salamanca, 10.
- Balonvolea masculino.—Santiago, 1; Sevilla, 3.
- Balonmano femenino.—Salamanca, 3; Santiago, 3.
- Balonvolea femenino.—Santiago, 23; Zaragoza, 16.
- Fútbol.—Santiago, 1; Zaragoza, 3.

CLASIFICACION FINAL Fútbol: 1, Zaragoza; 4, Santiago.

Decisiva victoria del Madrid en Las Palmas: 1-2
Empató el Betis en Elche: 1-1

MALAGA - MALLORCA, 2-1 (2-1)
MALAGA, 20.—MALLORCA: Vicente; Doro, Bolao, Domenech; Pini, Iguarán; Rovira, Román, Héctor Núñez, Bergara y Molina.
MALAGA: Juanito; Montero, Arias, Vallejo; Martínez, Garay; Aragón, Ben Barck, Pepillo, Oñifano y Fichá.

falta contra los locales en el borde del área la saca muy bien Héctor Núñez, que lleva el balón a la red. En la continuación, los mallorquinos juegan nerviosos y el Mallorca, más tranquilo, domina territorialmente. El Málaga retrasa a sus medios e interiores para defender la ventaja mínima. A los 31 minutos, en un avance del Mallorca, centra Rovira y Pini lanza un fuerte tiro, estrellándose el balón en el larguero. El Málaga continúa repliegado, pero reacciona en los últimos minutos y fuerza varios córners que no tienen consecuencia.
El partido ha sido muy interesante y disputado, con un primer tiempo muy bueno del Málaga y un segundo de dominio mallorquín. Destacaron por los visitantes, Vicente, Bolao, Domenech, Pini, Héctor Núñez y Bergara, y por el Málaga, Vallejo, los medios volantes y Oñifano.—(ALFIL).

ELCHE-BETIS, 1-1 (0-1)
ELCHE, 20.—BETIS: Vegas; Aparicio, Ríos, Grau; Montaner, Antón; Landa, Quino, Ansola, Azcárate y Rogelio.
ELCHE: Pazos; Verdú, Iborra, Camos; Lico, Llompard; Casco, Bamba, Lezcano, Romero y Villapín.
Dirigió bien el encuentro Ortiz de Mendivil, vizcaíno. Regular entrada en tarde de fuerte viento, aunque soleada. El Betis saltó al terreno de juego con camisola verde y pantalón negro. De salida se produce una bonita combinación de la delantera local, que culmina con tiro de Vavá, detenido por Vega. En principio no se juega con excesiva táctica defensiva, sino abiertamente y en busca de gol, por parte de ambos "onces", aunque con más reiterados avances del Elche. A los seis minutos falla Iborra el despeje; Ansola centra bien, y el balón no encuentra rematadores. Al minuto 18 hay un centro sobre el área visitante, que es cabeceado por Villapín, obligando a Vega a sacar el balón, con buena intervención, junto a la ceja izquierda del poste de su marco, logrando despejarlo. Se produce un rápido contraataque del Betis, y en el minuto 19, Rogelio saca un córner muy cerrado y Pazos se ve obligado a intervenir, sacando el cuero de la misma línea de gol. Un nuevo córner sobre la puerta del Elche, botado muy cerrado también por Rogelio, en el minuto 27, da ocasión al primer gol de la tarde, al dejar el balón, muy acertadamente Quino en los pies de Landa, quien sale, y a un metro de Pazos, logra batirle de fuerte chut.
Se lesiona Lico, quedando como figura decorativa en todo lo que resta de partido, aunque figura de extremo derecha, visiblemente cojeando.
En la segunda parte, de salida, el Betis retrasa a todos sus hombres, dejando sólo adelantado a Ansola y, en ocasiones, a Landa. El partido entra en una fase de menor emoción, por lo que el público demuestra su descontento. A los 10 y 13 minutos, se producen sendos disparos de Vavá y Romero, que van fuera. A los 27, voleado el Elche materialmente sobre la puerta bética y defendiéndose sus jugadores la ventaja, se sacan dos córners por Romero, que no tienen consecuencias. A los 36 minutos, es Ansola quien pierde una buena oportunidad de marcar, cuando falló el remate a centro de Rogelio. A los 39 minutos, lleva el gol del empate. Un centro sobre la portería bética, es cedido por Lezcano a Vavá quien, oportuno y de fuerte chut, gana la acción a defensores y portero visitantes.
Se ha producido una de las sorpresas de la jornada. Ya no el Betis, sino el Elche, ha logrado un empate que se le presentaba muy problemático cuando el primero creía suya la victoria. Por una parte, la lesión de Lico, impidiendo al cuadro disponer sólo de dos extremos para abrir la muralla bética, y, por otra, la enorme laguna que el hecho produjo en la media local, que como tal línea no se vio en toda la tarde. Ello fueron facilitadas que favorecieron al conjunto sevillano, que no realizando un gran juego y evidenciando que su lugar en la clasificación valora los méritos que hizo en cuanto al fútbol que creó, aprovechó el golpe de suerte de su gol para hacer el córner delante de su puerta en el segundo tiempo y poner muy difícil el marcaje.
Partido frío, en suma, en el que, ni uno ni otro conjunto, realizó grandes cosas; de mayor e infructuoso dominio local y férrea y tenaz defensiva bética.—(ALFIL).

cordobesistas. Mendoza, situado en la boca de gol, remachó el tanto con un remate de izquierda.
El partido ha sido mediocre. Tan gélidos los protagonistas en el juego como el público que se apiñó en el graderío en la glacial tarde castellana. No ha habido juego de calidad más que a ráfagas, pero cortas y escasas. El Córdoba ha jugado de encaje de bolillos en ocasiones, con florituras, pase y repase y superación de los rojiblancos en varias ocasiones. Pero el Córdoba, como tantos otros equipos, ha sido inoperante a la hora de acercarse al área para disparar. Por contra, el Atlético, que actuó a medio gas, ha demostrado más garra, más peligro en las pocas ocasiones en que se ha empleado a fondo, sin que sus delanteros tuvieran tampoco profundidad frente al marco de García.
El Córdoba jugó un elástico cuatro-tres-tres, en el que Costa fue el cuarto defensa, entre Rafaelín y Simonet, para frenar a Mendoza. Martínez fue el segundo medio con Juanín, arrancando este último al ataque, al que solamente jugaron con plenitud Jara y Soler.
El Atlético jugó con mucha cobertura en el centro del campo, en el que cuatro hombres —los dos medios y ambos interiores— compusieron un cuadro de ataque-defensa sin profundidad. Mendoza sufrió un golpe a los 21 minutos del segundo tiempo, pasando de extremo derecha, para pasar Ufarte a interior izquierda, lanzado por Adelardo y Luis a delantero centro.
Además de los dos goles, la mejor ocasión del Atlético para aumentar el tanteo se produjo a los cinco minutos de la segunda parte, cuando Luis cabeceó un balón a las manos de García. Después, a los 36 minutos, García perdió un balón que intentaba bloquear y Ufarte se hizo con la pelota, pero su disparo a puerta vacía se estrelló en el cuerpo de Costa. Antes, en la primera parte, Jara tuvo un gol a punta de bota, a los 31 minutos de juego, que motivó una buena parada de Rodri.
Pero estas jugadas aisladas no impiden dar el calificativo de mediocre y aburrido al encuentro. El Córdoba gustó en su juego de conjunto, pero defraudó de cara al gol.
Arbitraje irregular y con errores del señor Sánchez Ibañez.
El Atlético lanzó tres córners por uno el Córdoba.—(ALFIL).

Liquidación de tres tomos encuadernados, a precios tirados

YO ESTUVE EN STALINGRADO
Relato verídico e impresionante del desastre alemán en la horrible bolsa de Stalingrado.
Padeciendo hambre, enfermedades y fríos de 15° bajo cero y careciendo de ropas, víveres y municiones, los soldados morían lentamente, escribiendo una impresionante gesta tan heroica como inútil.
Encuadernada en tela.
VALE 125 PESETAS
¡SOLO POR 48 PESETAS!

EL HARLEM NEOYORQUINO
Una obra audaz, clara y realista que detalla lo que es y cómo se vive en el apasionante "barrio prohibido" de Nueva York
VALE 80 PESETAS
¡SOLO POR 38 PESETAS!
TRAFICO DE MUJERES
Documentadísima obra que explica cómo aún hoy, en 1966, excepto en España y algún otro país, se comercia con este denigrante cambalache.
VALE 70 PESETAS
¡SOLO POR 33 PESETAS!

ENVIOS A REMBOLSO, CARGANDO SEIS PESETAS DE GASTOS POR CADA TOMO
Comprando los tres tomos AUN REBAJAMOS MÁS: ¡TODO POR SOLO 118 PESETAS! INCLUIDOS TODOS LOS GASTOS. Además a los compradores de los tres tomos les regalamos la gran obra "EL MATRIMONIO" (libro que resuelve y soluciona todos los problemas de los conyugales, con detalles de lo que tienen que conocer en todos los aspectos). Este tomo vale 80 pesetas. ¡OTRO REGALO! "EL ALCAZAR DE TOLEDO". Apasionante volumen que detalla aquella heroica gesta... ¡Viva con aquellos héroes cada uno de los dos tomos y dos días que duró el asedio! — No admitimos giros anticipados No enviamos al extranjero.
Pedidos a: UNION LIQUIDADORA DE LIBROS -- Calle de Aragón, núm. 387 -- BARCELONA-13

EL SEÑOR
Don Jesús Pérez Rey
FALLECIO AYER A LOS 29 AÑOS DE EDAD, CONFORTADO CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES
D. E. P.
SUS PADRES, DON JESUS PEREZ DIAZ Y DOÑA ROGELIA REY LOPEZ; HERMANOS, MANUEL, ROGELIA Y ANDRES (AUSENTE); HERMANOS POLITICOS, FRANCISCA BOUZA VILASANCHED Y ANTONIO CARTELLE; TIOS, FERMOS Y DEMAS FAMILIA.
AL PARTICIPAR tan sensible pérdida ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa de "corpore insepulto" que se celebrará a las nueve y media de la mañana de hoy, lunes, en la iglesia parroquial, y al entierro que se verificará al cementerio parroquial de Mugaridos a las once horas, favores por los que anticipan gracias.
Casa mortuoria: HOTEL MUGARDOS, REAL VILLA DE MUGARDOS, 21 de Marzo de 1966

LA SEÑORA
DOÑA JOSEFA PEREZ MARTINEZ
Falleció en el día de ayer, a los 83 años de edad, confortada con los Auxilios espirituales — D. E. P.
Su hermana, Elvira Pérez Martínez; sobrinos, Manuel, Daniel, María del Carmen, Manuela y Ceferino del Palacio Pérez, y demás familia.
RUEGAN a sus amistades una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver al cementerio parroquial de San Pedro de Oza, acto que tendrá lugar a las once de la mañana de hoy, así como al funeral que por su eterno descanso se celebrará a continuación, por lo que anticipan gracias.
OZA DE LOS RIOS, 21 de Marzo de 1966

AT. MADRID-CORDOBA, 2-0 (2-0)
MADRID, 20.—El partido se jugó con temperatura glacial, con algo más de media entrada —unas cuarenta mil personas— y cielo despejado. Arbitró el señor Sánchez Ibañez.
CORDOBA: García; Rafaelín, Simonet, López; Violeta, Costa; Jara, Juanín, Soler, Martínez y Cabrera.
AT. MADRID: Rodri; Colo, Martínez Jayo, Rivilla; Ruiz Cosa, Glaría; Ufarte, Luis, Mendoza, Adelardo y Collar.
Marcó el Atlético su primer gol por mediación de Rivilla, a los 37 minutos de juego. La jugada se originó en un pase horizontal, que Mendoza hizo sobre Rivilla, muy adelantado éste. Rivilla controló la pelota y avanzó unos metros con ella, para disparar con el pie izquierdo. Le salió un tiro alto y difícil, que puso la pelota en la red cordobesa, llegando a ella por la misma escuadra.
El segundo gol rojiblanco llegó a los 42 minutos de juego. Luis pasó un balón a Ufarte y éste se adelantó en el área, driblando a López. Ufarte centró raso y el balón llegó a los pies de Mendoza, pasando entre varios jugadores

centro de cabeza y Benegas tiene que ceder córner. Poco después se interna Suárez y lanza un disparo a media altura que se convierte en el segundo tanto sevillista. Dos minutos más tarde se lesiona Campanal, que tiene que ser asistido en la banda para reintegrarse poco después al equipo, pasando a ocupar un puesto en la delantera, Pipi se incorpora a la media y Eloy a la defensa. El Sabadell también introduce variaciones en sus filas y Muñoz permuta su puesto con Isidro.
A los 21 minutos hay una jugada peligrosa ante la portería va-

Verdugo, Mestres, Arnal; Roberto, Egea; Tolo, Guillot, Sánchez Lainera Suárez y lanza un disparo a media altura que se convierte en el segundo tanto sevillista. Dos minutos más tarde se lesiona Campanal, que tiene que ser asistido en la banda para reintegrarse poco después al equipo, pasando a ocupar un puesto en la delantera, Pipi se incorpora a la media y Eloy a la defensa. El Sabadell también introduce variaciones en sus filas y Muñoz permuta su puesto con Isidro.
A los 21 minutos hay una jugada peligrosa ante la portería va-

MODELOS 1966
TRINCHERAS TERGAL
AMERICANAS "SPORT"
SANTA CATALINA, 23

agary
alta confeccion
La firma del hombre elegante
SANTA CATALINA, 23

lesana y Román, solo, pierde una clara ocasión. Poco más tarde un disparo de Diéguez sale fuera. En esta jugada el extremo local fue zancadilleado, teniendo que ser asistido por el masajista.
En un contraataque forastero, Vidal se acerca al marco y Rebelión, muy oportuno, corta una situación peligrosa. En el minuto 29 Vidal centra y Arqué remata, parando bien Rodri. Sigue una jugada ante el marco del Sabadell, donde se prodigan los desaciertos tanto de defensores como de atacantes. A los 37 minutos Morollón tira a media altura y el meta sevillista se luce en la parada. Cuando ya terminaba el encuentro Arqué tira y el balón roza el travesaño.
Partido de presión catalana en los minutos iniciales y algunos períodos del segundo tiempo. El local ha sido de dominio absoluto local.—(ALFIL).

Acceptable arbitraje del señor Lloris, aunque algunas veces cometió errores importantes.
Lleno rebosante en San Mamés, como estaba previsto, ya que las entradas se agotaron el jueves por la noche.
Comenzó el encuentro con un vivísimo ritmo de juego, el mismo que habría de mantenerse durante todo el primer tiempo y algo menos acentuado en la segunda mitad. A los 7 minutos llegó la primera ocasión de peligro para el marco catalán: Uriarte tiró raso y fuerte con la izquierda y cuando el público coreaba el gol, Pesudo desviaba la pelota a corner.
El único tanto del encuentro llegó a los 10 minutos, después de un doble fallo de la defensa barcelonista. Primero fue Gallego quien erró el despeje; rebotó la pelota en Eladio, quien también falló de modo garrafal. El balón fue a poder de Arieta II, el cual, tranquilamente, lanzó un duro disparo con la derecha batiendo a Pesudo.
El Barcelona imprimió aún más vivacidad a su juego, y sus hombres, que desde el comienzo se habían lanzado a una abierta ofensiva, se emplearon aún con más afán de ataque. El partido pasó entonces por unas fases de verda-

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA SEÑORA
Doña Justa Ramallo Naya, de Abella Laurel
QUE FALLECIO EN MADRID EL DIA 19 DE MARZO DE 1966, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS.—R. I. P.
Su esposo, don Antonio Abella Laurel; hijos, Antonio, Carlos y María-Isabel; hijos políticos, Marisol Fernández Lage, Pilar de Aristegui Petit, Jesús Ferrer Lariño; nietos; hermanas, Purificación y María; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás parientes
RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la misa que se celebrará hoy, lunes, día 21, a las ocho de la mañana, en la Capilla de las Siervas de María (Ciudad Jardín), al funeral que se celebrará hoy lunes, a las DOCE de la mañana en la iglesia parroquial de Santa Lucía y a la conducción del cadáver que tendrá lugar a la UNA Y MEDIA de hoy, desde la casa mortuoria, Ramón del Valle Inclán, Chalet 27, al Cementerio Católico de esta ciudad. Los rosarios comenzarán hoy lunes a las ocho y cuarto en la iglesia parroquial de Santa Lucía.

La meta de De Gaulle



RUSIA acaba de proponer a Francia un acuerdo de no agresión...

Ann Margret, una sueca de Hollywood, viene a España a buscar el amor

Tratará de conseguirlo privadamente y en una película que realizará Jean Negulesco...



Ann Margret, la joven y ya extraordinaria intérprete, a la que recientemente hemos visto en nuestras pantallas...

pensar ni hablar de momento sobre el matrimonio. -Pero, ¿que te parece bonito? -Tan bonito como España...

Por José Luis Bugallal

NADIE se fie de las "Obras completas". No hay tales. Uno adquiere las ediciones así anunciadas...

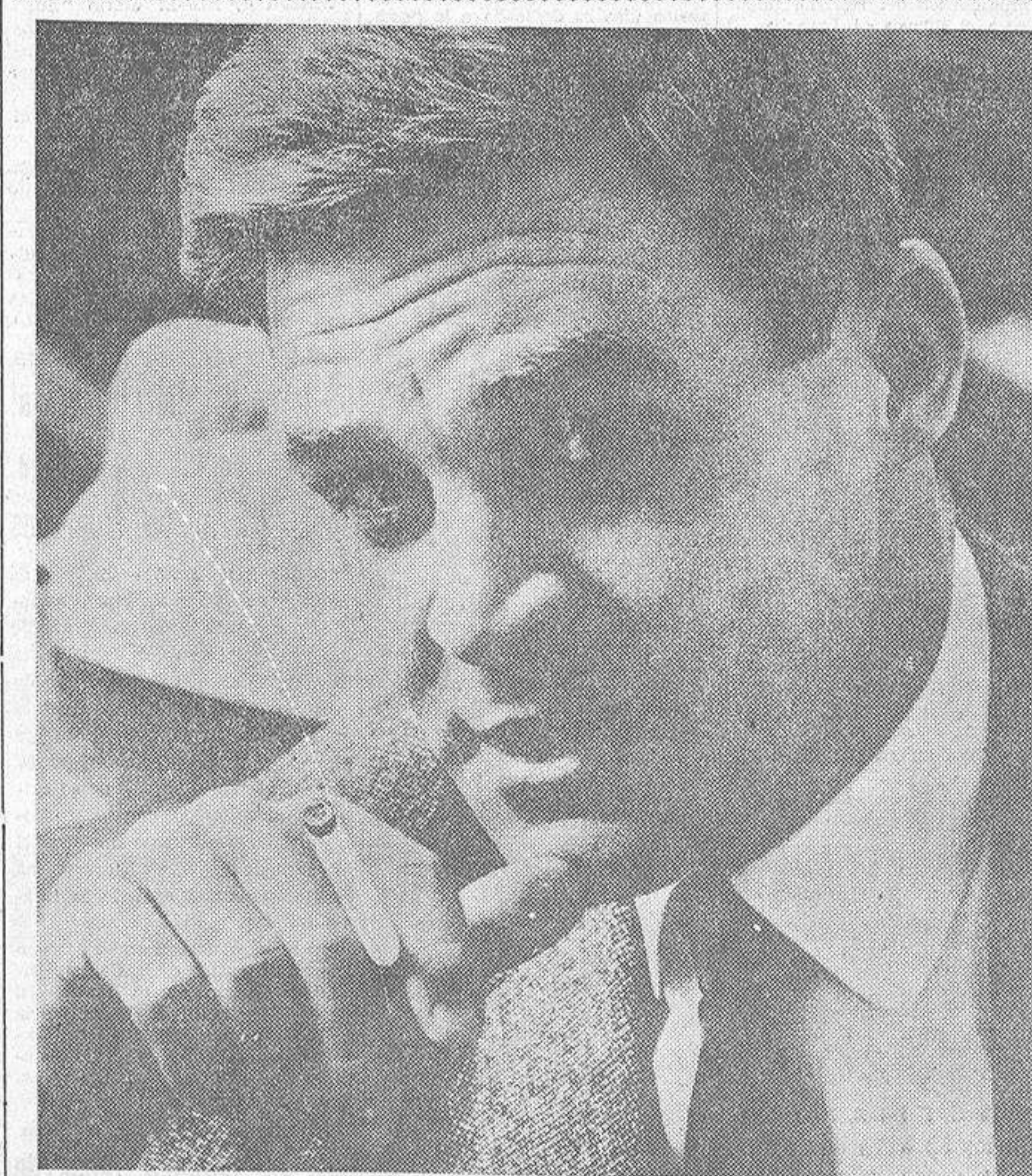
EL REPORTAJE DE LA SEMANA

Por Alfonso COBO captación de Hollywood sobre todo valor europeo...

ANTIASMATICO MOYANO BRONQUITIS, ASMA Y ENFISEMA

MODELOS ITALIANOS Vogue CALZADOS ZAPATOS DE ITALIA

TODOS SE APLICAN A LA "FUMETA"



POCA eficacia parecen haber tenido, hasta ahora al menos, las campañas contra el vicio de fumar...

Contéstenos, por favor Don Antonio García González

La Reunión Recreativa e Instructiva de Artesanos en La Coruña, considerada como la más prestigiosa tribuna de Galicia...



La vida del hombre sobre la tierra es milicia. Y no más que eso. Así lo asegura, definidor y rotundo, el Señor de los Ejércitos...

El 21 de febrero, a propósito del estreno en Madrid de la zarzuela "La canción del mar"...

El folleto-programa de las triunfales, clamorosas funciones de "Ballet Gallego" en el Teatro de la Zarzuela...

nos conoce todos. Pero las posibilidades de Rey de Viana ya no son inextinguibles...

creativa e Instructiva de Artesanos. Y, personalmente, agradece la distinción que se me ha hecho...

El momento propicio

PARECE que Wilson ha elegido el momento propicio para la celebración de las elecciones generales...

Temas al azar HOMBRES Y MUJERES

Para que no existan dudas sobre la fundamentación real de algunos argumentos basta comprobar como las supuestas taras congénitas que se atribuyen a la mujer son las mismas que...